



Work in Progress

Novembre 2023



a cura del Servizio Gabinetto del Sindaco
Relazioni Internazionali

Top News novembre 2023

Comitato di cooperazione frontaliere italo-francese

31 ottobre

Il Museo Nazionale del Risorgimento Italiano ospita la prima riunione del Comitato di cooperazione frontaliere italo-francese, organismo istituito dal Trattato del Quirinale. La riunione, co-presieduta dal Vice Presidente del Consiglio e Ministro degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale, Antonio Tajani, e dalla Ministra dell'Europa e degli Affari Esteri francese, Catherine Colonna, è ospitata dal Sindaco della Città di Torino, Stefano Lo Russo, e dal Presidente della Regione Piemonte, Alberto Cirio. Al centro dei lavori numerosi dossier, dalla mobilità alla gestione delle risorse idriche e dei rischi, dalle attività di soccorso, protezione civile al rafforzamento e costituzione di gruppi europei di cooperazione territoriale. L'incontro è anche l'occasione per una verifica dei progetti a medio e lungo termine sulla valorizzazione del patrimonio naturale e la protezione ambientale nonché sullo sviluppo del turismo sostenibile, sui temi della lingua e della formazione, scambi giovanili e cooperazione nella sanità.



Conferenza finale del progetto LAIPS

2-3 novembre

Torino ospita la conferenza finale del progetto europeo [LAIPS](#) - Light & Art in Public Spaces. L'evento riunisce i membri dell'Associazione [LUCI](#), capofila di progetto, e gli esperti di Lione e Oulu per un confronto sulle potenzialità e sul ruolo che l'illuminazione artistica nello spazio pubblico può avere sulle comunità coinvolte.



Delegazione di Lione

2-4 novembre

Audrey Hénocque, Vicesindaca della Città di Lione, partecipa ai lavori conclusivi del progetto europeo [LAIPS](#). Nel corso del suo soggiorno a Torino la Vicesindaca incontra l'Assessore allo Sport, Turismo e Grandi Eventi Domenico Carretta per un approfondimento sulle strategie turistiche e di attrattività della Città di Torino e per una visita alle OGR, esempio di riconversione del patrimonio immobiliare dismesso della città.



Assessora alla Cultura di Vienna

3 novembre

La Città di Torino accoglie l'Assessora alla Cultura della Città di Vienna, Veronica Kaup-Hasler, in visita a Torino in occasione di Artissima, per un approfondimento sulle politiche legate alle attività culturali e allo sviluppo di collaborazioni fra le due città.



Delegazione di Ulaanbaatar

3 novembre

Il Sindaco Stefano Lo Russo incontra a Palazzo Civico S.E. il cardinale Giorgio Marengo, prefetto apostolico di Ulaanbaatar, nella tappa torinese che precede il suo rientro in Mongolia dopo la partecipazione al Sinodo dei Vescovi tenutosi in Vaticano il mese scorso. L'incontro è l'occasione per riallacciare le relazioni tra Torino e Kharkhorin nel cui quadro, a partire dal 2015, sono state promosse significative iniziative di scambio culturale che hanno portato a un Patto di Collaborazione siglato nel 2016.



Artissima e la settimana dell'arte contemporanea

3-5 novembre

Torna all'Oval Lingotto l'unica fiera in Italia dedicata esclusivamente al contemporaneo. Caratterizzata da un approccio innovativo e sperimentale, [Artissima](#) è uno degli appuntamenti più attesi a livello internazionale sia per gli addetti ai lavori che per gli appassionati che desiderano scoprire le pratiche artistiche più attuali. Le quattro sezioni consolidate della fiera e le tre sezioni curate accolgono 181 gallerie italiane e internazionali di cui 68 progetti monografici. Il tema scelto per la 30esima edizione è "Relations of Care", ispirato ad un saggio dell'antropologo brasiliano Renzo Taddei sul pensiero indigeno.



Artissima si inserisce nel ricco calendario di eventi dedicati all'arte contemporanea che includono, tra gli altri, [Paratissima](#), [The Others](#) e la ventiseiesima edizione di [Luci d'Artista](#).

Smart City Expo World Congress

7-9 novembre

L'Assessora alla Transizione Ecologica e Digitale, Innovazione, Ambiente, Mobilità e Trasporti Chiara Foglietta prende parte allo [Smart City Expo World Congress](#), principale evento mondiale su smart city e innovazione urbana organizzato a Barcellona. Il congresso, che ogni anno riunisce i principali leader ed esperti del settore coinvolge più di 600 speaker, oltre 800 città da più di 140 Paesi. Nell'ambito dello SCEWC l'Assessora partecipa all'incontro dei sindaci europei organizzato dalla rete [EUROCITIES](#) a cui la Città di Torino aderisce e interviene come relatrice alla tavola rotonda "A radical shift towards urban circularity".



Delegazione di Lille

8-10 novembre

Nel quadro del progetto di scambio "Urban Transformation, River Reconquest and Park Creation" supportato dal programma di capacity building dell'[Iniziativa Urbana Europea \(EUI\)](#) la Città di Torino ospita una delegazione guidata da tre Sindaci dei Comuni della Metropoli Europea di Lille e composta da numerosi tecnici. Si tratta di una visita studio che ha l'obiettivo di illustrare alcuni dei più significativi progetti torinesi di rigenerazione di aree verdi in connessione con le dorsali fluviali, in un'ottica di confronto con i colleghi francesi impegnati nel progetto "Bords de Deule 2040", un ambizioso intervento che prevede la riconnessione tra il fiume Deule, le sue sponde e le aree urbane circostanti. La delegazione viene accolta dall'Assessore al Verde Pubblico, Parchi e Sponde Fluviali Francesco Tresso.



Targa a ricordo di Nikolay Diulgerov

10 novembre

La Presidente del Consiglio Comunale Maria Grazia Grippo presiede la cerimonia di scoprimento di una targa posta sulla facciata dello stabile sede del Circolo degli Artisti in corso San Maurizio 6, a ricordo di Nikolay Diulgerov, pittore bulgaro naturalizzato italiano, appartenente all'Avanguardia futurista e laureatosi presso l'Accademia Albertina. La cerimonia è organizzata in accordo con il Consolato Generale della Repubblica di Bulgaria a Milano.



EXPOSED. Torino Foto Festival a Parigi

10 novembre

L'Assessora alla Cultura della Città di Torino, Rosanna Purchia, interviene a Parigi, alla presentazione del nuovo festival internazionale di fotografia di Torino, che a partire dal 2024 porterà nel capoluogo piemontese mostre temporanee, una fiera specializzata, attività didattiche, incontri, committenze artistiche ed eventi off declinati attorno a un tema e coinvolgendo le principali istituzioni culturali e realtà indipendenti cittadine. Obiettivo del Festival è quello di essere cassa di risonanza dei cambiamenti del panorama fotografico internazionale, offrendo un punto di vista inedito sulla storia della fotografia e su possibili scenari futuri.



Nitto ATP Finals

12-19 novembre

Torino ospita una nuova grande edizione delle Nitto ATP Finals di Tennis, evento organizzato dalla FITP, Federazione Italiana Tennis e Padel, su incarico dell'ATP, l'ente internazionale che gestisce il circuito di tennis maschile professionistico, noto come "ATP Tour". L'evento rappresenta il momento culminante della stagione tennistica mondiale, dove i migliori otto giocatori di singolo e le migliori otto coppie di doppio della classifica



ATP si sfidano in un eccezionale torneo. In occasione delle Nitto ATP Finals, dal 9 al 19 novembre la città ospita inoltre una serie di eventi collaterali, molti dei quali gratuiti: talk, degustazioni, mostre, visite guidate, eventi diffusi. Programma completo al [link](#).

Percorso per animatori interculturali

entro il 14 novembre

Il Centro Interculturale della Città di Torino, in collaborazione con [ASAI Associazione di Animazione Interculturale](#) propone anche quest'anno un percorso rivolto in particolare a tutti coloro interessati e predisposti a lavorare con adolescenti in contesti multiculturali. A frequenza gratuita, il percorso propone occasioni di crescita personale e professionale e approfondimenti su temi quali l'identità, la comunicazione interculturale, la relazione educativa, la convivenza, la partecipazione, la cittadinanza, il conflitto, le disuguaglianze. Programma completo, info e pre-iscrizioni sul sito <http://www.interculturatorino.it/.../animatori.../>.



Primo incontro del progetto PACTESUR2

14 novembre

La Città di Torino partecipa a Parigi al kick-off meeting del progetto [PACTESUR2](#), alla presenza del Vicesindaco della Città di Nizza, Anthony Borré, e del Presidente di [EFUS](#) e Vicesindaco di Liegi, Willy Demeyer. Il progetto è la coerente continuazione di PACTESUR (Protect Allied Cities against TERRORISM in Securing Urban aReas) e mira a migliorare la protezione degli spazi pubblici da attacchi terroristici tramite lo sviluppo e l'attuazione di buone pratiche a livello locale ed europeo. Nell'ambito di tale progetto, la Città di Torino implementerà e organizzerà academy formative con la tecnologia della Realtà Virtuale per migliorare le competenze delle forze di polizia locali, consentire il rapido dispiegamento delle migliori pratiche nelle città degli Stati membri e rafforzare la cooperazione tra le diverse città europee.



Mobilità e migrazione circolare: incontro nell'ambito del progetto MENTOR2

15 novembre

La Vicesindaca Michela Favaro incontra coloro che hanno aderito come tirocinanti al progetto europeo [MENTOR2](#): ragazzi e ragazze di origine marocchina e tunisina che stanno finalizzando il loro stage professionale presso aziende locali. Il progetto ha l'obiettivo di migliorare il modello di mobilità e migrazione circolare giovanile tra Italia, Marocco e Tunisia per motivi di studio e di lavoro mettendo in atto attività pilota. A Palazzo Civico è prevista una cerimonia di consegna degli attestati e la testimonianza di imprese e tirocinanti, alla presenza dei Consolati competenti, dei partner di progetto e delle aziende locali.



L'agricoltura in tempi di guerra e cambiamenti climatici

20 novembre

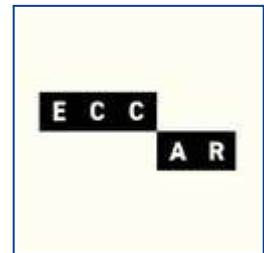
A sei mesi di distanza dalla prima edizione, il [Festival Internazionale dell'Agricoltura](#) inizia un percorso di avvicinamento a ColtivaTo 2025, con una serie di appuntamenti volti a trattare temi di grande rilevanza. In questo primo incontro i relatori, partendo da due recenti studi della FAO e dell'OCSE, affrontano aspetti economici di attualità, soffermandosi sui futuri scenari, internazionali e italiani, in un periodo caratterizzato da cambiamenti climatici e da una guerra che interessa una regione importante per la produzione non solo di derrate ma anche di fertilizzanti. Ne discute presso il Circolo dei Lettori personale esperto in ambito economico, del clima e della ricerca vitivinicola e olivicola.



Incontro della rete ECCAR a Tolosa

20-21 novembre

La Città di Torino prende parte all'Assemblea Generale e al Comitato Direttivo della rete [ECCAR](#) presso il Consiglio del Dipartimento dell'Alta Garonna. La Coalizione Europea delle Città contro il Razzismo è un'iniziativa lanciata dall'UNESCO nel 2004 per creare una rete di città interessate allo scambio di esperienze al fine di migliorare le politiche volte a contrastare il razzismo, la discriminazione e la xenofobia. La Città di Torino, vincitrice del Clarinet Award della rete nel 2019 con il progetto Moschee Aperte, è membro di ECCAR dal 2020. Durante l'incontro è prevista la votazione delle proposte di modifiche strutturali allo Statuto e il suo adeguamento all'era digitale per consentire la partecipazione di un sempre maggior numero di membri.



Torino Smart Destination

21 novembre

Si tiene presso il Grattacielo Intesa Sanpaolo a Torino l'evento Torino Smart Destination organizzato da CTE Next in collaborazione con la Fondazione Compagnia di San Paolo e l'Intesa Sanpaolo Innovation Center. L'obiettivo è quello di esplorare il posizionamento internazionale di Torino come una destinazione sempre più attraente per startup e acceleratori, mettendo a fuoco i punti di forza dell'ecosistema di innovazione locale e riflettendo sui nuovi modelli di sviluppo. Maggiori informazioni sulle modalità di partecipazione sul sito di [CTE Next](#).



Città e integrazione

21 novembre

Nell'ambito di un percorso di scambio tra le città aderenti alla "Carta per l'integrazione dei rifugiati", l'Alto Commissariato ONU per i Rifugiati (UNHCR) promuove e sostiene l'evento "Cities for Integration". All'evento, destinato al confronto sulle migliori esperienze nella creazione di centri polifunzionali per l'integrazione, aderiscono i Comuni di Bari, Bologna, Milano, Napoli, Roma e Palermo, oltre a Torino che lo ospita. Gli attori coinvolti si confrontano a partire dall'esperienza di Spazio Comune, il centro polifunzionale attivo



presso il Servizio Stranieri della Città di Torino che vede la collaborazione di Prefettura, Questura, ASL, Agenzia Piemonte Lavoro oltre ai servizi comunali e a una fitta rete di enti del terzo settore. Il giorno successivo le delegazioni, inclusa quella torinese, si trasferiscono a Milano per proseguire il confronto e lo scambio di buone prassi.

Incontro finale del progetto Food Wave

22-25 novembre

La Città di Torino partecipa a Milano all'evento finale di [Food Wave - Empowering Urban Youth for Climate Action](#) durante il quale vengono presentati e discussi i risultati finali del progetto. Il programma prevede una sezione pubblica con interventi e discussioni con esperti/influencer, incontri bilaterali tra i partner di progetto, un hackathon internazionale, l'incontro di coordinamento finale oltre ad attività interattive e visite guidate.



Giornata dell'Albero

23 novembre

Nella giornata dedicata all'albero la Città di Torino organizza una conferenza per un confronto tra città italiane ed estere impegnate a salvaguardare il proprio patrimonio arboreo e verde, minacciato dagli evidenti effetti del cambiamento climatico. Tra i vari ospiti presenti all'evento Pierre Athanaze, Assessore al Verde della Città Metropolitana di Lione.



Torino Film Festival

24 novembre - 2 dicembre

Il [Torino Film Festival](#) nasce nel 1982 come Festival Internazionale Cinema Giovani. Fin dall'inizio si contraddistingue per l'attenzione alle nuove forme e tendenze del cinema sostenendo le produzioni indipendenti, le opere prime e seconde, i documentari e la sperimentazione, ma anche portando avanti il lavoro di ricerca sulla storia del cinema. Anche nella sua 41esima edizione, il TFF pone la sua attenzione sulla diversità, la collaborazione e l'innovazione, attirando una comunità appassionata di autori e cinefili accomunati dalla volontà di celebrare il potere del cinema.

In contemporanea, dal 23 al 29 novembre si svolge la sesta edizione del [Torino Film Industry](#), piattaforma per la coproduzione internazionale che mette al centro nuovi talenti e nuove tendenze del cinema e dell'audiovisivo, anima work & business dello storico appuntamento cinematografico cittadino.

Inoltre, dal 23 al 25 novembre all'interno del TFF si tiene il [TorinoFilmLab](#), laboratorio internazionale rivolto ai professionisti dell'audiovisivo che propone attività di formazione, sviluppo e finanziamento.



Assemblea Annuale della rete World Union of Olympic Cities a Parigi

26-27 novembre

Il Sindaco Stefano Lo Russo prende parte all'Assemblea Annuale della rete [World Union of Olympic Cities](#) che si tiene a Parigi. La rete ha come obiettivo quello di facilitare un dialogo continuo tra le città olimpiche passate e future, per garantire una ricaduta positiva e duratura dei Giochi Olimpici e per condividere i risultati di questo dialogo con le città di tutto il mondo.



Recognize and Change: conferenza sulla violenza economica di genere

29 novembre

Facendo seguito ai risultati del progetto europeo [Recognize and Change](#), Palazzo Civico ospita il workshop su "Il contrasto alla violenza economica sulle donne nelle politiche e attività di cooperazione internazionale". L'incontro si svolge alla presenza della Vicesindaca della Città di Torino, Michela Favaro e dell'Assessore alle Pari Opportunità e alle Politiche Sociali, Jacopo Rosatelli.



Corpo Europeo di Solidarietà

novembre

Il programma Corpo Europeo di Solidarietà permette ai giovani e alle giovani che lo desiderano di fare un'esperienza europea di volontariato senza costi. L'ufficio volontariato europeo della Città di Torino continua a raccogliere candidature e a preparare alla partenza i giovani interessati. Sul sito www.comune.torino.it/torinogiovani/volontariato/opportunita-sve-con-il-comune-di-torino vengono presentate periodicamente le opportunità per le nuove partenze; attualmente sono aperte le candidature per progetti in Francia e in Romania. L'ufficio è operativo e risponde alle richieste di informazioni all'indirizzo evs.torino@comune.torino.it

Appuntamenti sportivi internazionali

novembre

Nei giorni 4-5 novembre si svolge presso la Società Canottieri Cerea sul fiume Po la gara di canottaggio [Silver Skiff](#). Gara unica nel suo genere in Italia, dal 2002 il trofeo è entrato a far parte del Calendario Internazionale della FISA, ricevendo così l'ufficiale consacrazione di Regata Internazionale.

La Società Team Marathon organizza, per il 5 novembre, la [Torino City Marathon](#), la Torino City Half Marathon e la Torino City Run. La Torino City Marathon, giunta alla sua 35esima edizione, è un appuntamento internazionale entrato ormai nella storia delle competizioni agonistiche di rilievo, che attira ogni anno migliaia di partecipanti da tutto il mondo. La manifestazione è inserita nel calendario internazionale AIMS e nel calendario FIDAL. Lungo lo stesso tracciato si svolge in concomitanza la Torino City Half Marathon.

Il 18 novembre il Pala Gianni Asti ospita l'evento Oktagon Torino. Si tratta di una manifestazione di kickboxing che prevede 3 match validi per il titolo mondiale e 16 match nazionali ed

internazionali.



Approfondimenti

Sul sito web (www.comune.torino.it/relint) sono disponibili i resoconti e gli approfondimenti degli eventi passati.

Delegazioni ricevute dal 1° al 31 ottobre:

- Delegazione di Yendé-Millimou (Repubblica di Guinea)
- Console Generale della Bulgaria
- Delegazione di Glasgow
- Console Generale della Francia
- Console Generale della Svizzera
- Delegazione di Chengdu
- Delegazione di Ho Chi Minh
- Console Generale della Romania
- Delegazione di Tokyo
- Delegazione di Louga
- Delegazione de L'Avana
- Delegazione di giovani tenniste ucraine

Gabinetto del Sindaco
Relazioni Internazionali
Città di Torino
Via Meucci 4
10121 Torino
international.affairs@comune.torino.it
www.comune.torino.it/relint